

Att ställa frågor om våld – utbildningsmaterial för hälso- och sjukvården



Film 3 På barnmorskemottagningen med tolk

Att komma från en annan kultur och inte kunna språket medför att man är i en mycket utsatt situation. Frågor om våld kan upplevas som stötande och det är lätt att känna sig utpekad. Här är det ännu viktigare att barnmorskan klargör att frågan om våldsutsatthet ställs till alla och att våldsutsatthet har en betydelse både för hur man mår och hur man klarar graviditet och föräldraskap.

En auktoriserad tolk ska användas. Det är ofta en fördel att använda telefontolk för att patienten ska få individuellt anpassad information och känna sig trygg. Många invandrare och flyktingar har dåliga erfarenheter av myndigheter och vågar kanske inte avslöja sin situation förrän de har byggt upp ett förtroende för barnmorskan. Det är därför bra att återkomma och ställa frågan om våld vid mer än ett tillfälle.

Diskussionsfrågor:

- Vilka faktorer bidrar till att man är särskilt sårbar om man kommer från en främmande kultur?
- På vilka andra sätt kan en våldsutsatt person befinna sig i en särskilt sårbar situation?
- Vad kan det innebära för en utsatt person när det gäller att söka hjälp eller berätta om sin situation?

"Webbstöd för vården" är ett nationellt metod- och kompetensstöd för hälso- och sjukvården och tandvården. Webbstödet är framtaget av Nationellt centrum för kvinnofrid i samverkan med Socialstyrelsen.

Läs mer på www.nck.uu.se/webbstodforvarden